

DÉCLARATION RELATIVE AU TRAITEMENT DES DONNÉES À CARACTÈRE PERSONNEL DES CLIENTS/FOURNISSEURS

Art. 13 et 14 du règlement UE 2016/679

Responsable du traitement : **Stiferite SpA – Via della Navigazione Intena, 54 int. 5 – 35129 Padova (PD), Italie**

OBJET : déclaration et demande de consentement aux termes et par les effets des articles 7, 8, 9, 12, 13 et de 15 à 22 du règlement (UE) 2016/679, du décret législatif italien n°196/03 et ses amendements ultérieurs, en matière de protection des données à caractère personnel.

Le responsable du traitement, **Stiferite SpA**, représenté par le Président de son Conseil d'Administration Paolo Stimamiglio, aux termes et par les effets des articles 7, 8, 9, 12, 13 et de 15 à 22 du règlement (UE) 2016/679, du décret législatif italien n° 196/03 et ses amendements ultérieurs, informe que :

1. le règlement susmentionné impose un certain nombre d'obligations aux personnes qui effectuent un « traitement » (*c'est-à-dire toute opération ou tout ensemble d'opérations effectuées ou non à l'aide de procédés automatisés et appliquées à des données ou des ensembles de données à caractère personnel, telles que la collecte, l'enregistrement, l'organisation, la structuration, la conservation, l'adaptation ou la modification, l'extraction, la consultation, l'utilisation, la communication par transmission, la diffusion ou toute autre forme de mise à disposition, le rapprochement ou l'interconnexion, la limitation, l'effacement ou la destruction*) de données à caractère personnel concernant d'autres sujets (dénommés les « personnes concernées »).
2. Le traitement de vos données à caractère personnel en notre possession, qui vous seront demandées ou qui nous seront communiquées par des tiers ou par vous-même est/sera effectué en exécution des obligations légales et contractuelles relatives à la relation commerciale et administrative :
 - en phase de conclusion ;
 - qui sera conclue prochainement ;
 - déjà en cours.
3. Plus particulièrement, le traitement de vos données à caractère personnel est effectué aux fins de :
 - l'accomplissement des obligations administratives, comptables, fiscales et de droit civil obligatoires ;
 - la gestion administrative et éventuellement commerciale de notre relation ;
 - les obligations fiscales et les communications à l'administration des finances, y compris dans le cas d'une éventuelle assistance fiscale ;
 - la contractualisation, la gestion et l'exécution des contrats conclus entre nous, y compris les prestations nécessaires pour garantir les fournitures, le service après-vente et les garanties liées ;
 - l'élaboration de statistiques internes, d'analyses de marché, la gestion de la correspondance, y compris celle relative à des études, à des promotions et à la publicité ;
 - les informations et les mises à jour relatives aux biens et aux services que nous commercialisons (les activités de marketing et de télémarketing ne sont pas incluses, même sous forme de newsletters).
4. Le traitement sera manuel et automatisé afin de stocker, de gérer et de transmettre ces données, avec des logiques strictement liées aux finalités elles-mêmes, sur la base des données en notre possession et avec un engagement de votre part de nous informer dans les plus brefs délais des éventuels corrections, ajouts et/ou actualisations ; les données sont gérées en interne conformément au décret législatif italien n° 196/03 et ses amendements ultérieurs, ainsi qu'au règlement UE 2016/679 en vigueur, en tenant également compte des dispositions de l'autorité italienne garante de la protection des données dans sa décision à caractère général du 27/11/08 relative aux « Administrateurs systèmes » informatiques.
5. Vos données, pour l'accomplissement des obligations légales ou pour des raisons exclusivement fonctionnelles dans le cadre de l'exécution des obligations découlant de la relation contractuelle entre les parties, seront communiquées :

- à des centres de traitement des données et/ou des sociétés de services externes à notre organisation mais étroitement liés à celle-ci pour des finalités opérationnelles ;
- à des établissements de crédit et/ou financiers, aux personnes en charge du transport et/ou de la livraison, aux personnes en charge de la gestion de la correspondance ;
- aux conseillers fiscaux mandatés par notre société pour l'exécution des dossiers relevant de leur compétence, aux sujets chargés du recouvrement des créances ;
- à des organismes publics et privés, y compris à la suite d'inspections ou de contrôles ou pour l'accomplissement d'obligations découlant de la loi ou de règlements contraignants, de la réglementation communautaire ou du droit dérivé (comme, par exemple, l'administration des finances, les services d'inspection des impôts, les autorités judiciaires, la Chambre de commerce, etc.) ;
- aux personnes qui peuvent avoir accès à vos données en vertu de dispositions législatives ou de normes du droit dérivé ou communautaire.

La liste précise des sous-traitants chargés du traitement et leurs missions liées est régulièrement conservée au siège du responsable du traitement.

6. La portée de toute communication et/ou de tout transfert de données sera nationale.
7. Les données ne seront pas divulguées.
8. Les données ne seront conservées que pendant la durée nécessaire pour assurer l'intérêt légitime des parties pendant toute la durée des finalités figurant dans la déclaration et conformément aux délais légaux applicables à la suite de la conclusion de la relation elle-même. À l'issue du traitement, les données seront conservées conformément aux obligations comptables et fiscales en vigueur pendant 10 ans, sous réserve des différentes modifications pouvant survenir à compter de la date de la présente déclaration.
9. Pour tout éclaircissement à ce sujet, vous pouvez contacter le responsable du traitement, même en cas d'incertitude sur la nature d'une donnée ou sur la conduite à suivre pour son traitement à l'adresse électronique suivante privacy@stiferite.com. L'accès aux données à caractère personnel, leur rectification, leur effacement, leur portabilité et la limitation du traitement s'exercent conformément aux articles 15 à 22 du règlement (UE) 2016/679.

Le texte intégral du règlement (UE) 2016/679 et du décret législatif italien n° 196/03 et ses amendements ultérieurs sont disponibles sur le site Internet www.garanteprivacy.it

Nous vous prions donc de bien vouloir donner votre consentement par écrit auxdits traitements et aux communications et/ou divulgations qui en découlent, ainsi que de prendre l'engagement de nous communiquer dans les meilleurs délais toute modification des données en notre possession, en vous priant de nous faire parvenir avec diligence une copie de la présente déclaration signée pour acceptation et confirmation.

Padova (PD), Italie, 18/10/2018

Le responsable du traitement

STIFERITE S.p.A.

Il Presidente
Paolo Stimamiglio

